



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Aire-la-Ville				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
27	C BERGER Bastien		219930	10:16	27	8	1					19:45	19	2	21:45	E
TS	A MARECHAL Bastien		223727	23:16	9	63	2					28:06	20	2	30:06	D
63	G SCHALLER Benjamin	X X X	218101	32:13	6	63	3					41:27	20	2	43:27	I
43	G COLLAUD Corentin		210037	35:06	27		4									
8	CHEVALLEY André		216347	51:24	9	65	5									
67	EGGER Jonathan		213035													
6	MOROU Melvine		221604													
59	PILLER Maxime		221206													
15	ADOBATI Luca		222717													
20	GASCON François		215033													
66	DUCHÊNE Noah		221605													
9	MOROU Yohan		223725													
19	WALKER Benoit		215563													
65	BONO Loris		215027													
				TOTAL				5								
				TIME OUT								6 min				
Team / Mannschaft / Club Società				League/Liga Ligue/Lega												
CLUB 1 Aire-la-Ville				CLUB 2 Rossemaison												
Lieu / Ort Location / Luogo				Date / Datum Date / Data												
Start / Beginn Début / Inizio				End / Ende Fin / Fine				Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara								
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato				Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole												
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa												
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori				50								
No Card / Lic. No Lic. / Tess.				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome				Signature / Firma Unterschrift								
Time Keeper Chronométrateur				COACH				Signature								
222351 FROMAGET Cyril				BERDAT Mickaël				202498								
Official scorer Marqueur				215075 DUVILLARD Pauline												
Referee 1 Arbitre 1				207001 BAYARD Patrice-Martial												
Referee 2 Arbitre 2				2269 MÜLHAUSER Franck												
Tech, Director Directeur tech.																
2 Rossemaison																
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
88	C CHOFFAT Jérôme		204416	17:51	TS	64	1					12:51	64	2	14:51	H
10	A STEMER Vincent		206165	27:03	TS	71	2					35:06	4	2	35:06	C1
25	G VUILLEUMIER Joël	X X X	97148	33:47	TS	6	3									
20	G HUBER Thomas		212702													
71	KOLLER Ludovic		201184													
6	CRETIN Joan		214351													
5	SAUVAIN Tim		213184													
92	TURBERG Julien		208089													
4	CHEVRE Anthony		214227													
TS	NEUKOMM Alexis		209398													
64	WEISS Arnaud		214385													
95	CHOFFAT Gautier		214091													
				TOTAL				3								
				TIME OUT				X X X				4 min				
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL												
CLUB 1 CLUB 2				CLUB 1 CLUB 2												
1 Time / Drittel Tiers / Tempo				1 1				5 3								
2 Time / Drittel Tiers / Tempo				3 2				Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Aire-la-Ville								
3 Time / Drittel Tiers / Tempo				1 0				CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma								
Overtime / Verl. Prol. / Sup.				0 0				CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma								
Penalty / Rigori				0 0												
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																
No Card / Lic. No Lic. / Tess.				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome				Signature								
COACH				NUSSBAUMER Steve				30714								

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL											
CLUB 1 CLUB 2				CLUB 1 CLUB 2											
1 Time / Drittel Tiers / Tempo				1 1				5 3							
2 Time / Drittel Tiers / Tempo				3 2				Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Aire-la-Ville							
3 Time / Drittel Tiers / Tempo				1 0				CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma							
Overtime / Verl. Prol. / Sup.				0 0				CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma							
Penalty / Rigori				0 0											
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.															
No Card / Lic. No Lic. / Tess.				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome				Signature							
COACH				NUSSBAUMER Steve				30714							
								TOTAL				3			
								TIME OUT				X X X			
												4 min			